

# BÜSUM *spontan*

Nr. 1527 • Fr.–So., 17. – 19.06.16

Gratis

**10% Rabatt**  
 AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL  
 Nicht mit anderen Rabatt kombinierbar. Gültig bis 24.06.2016

**BÜSUM**  
 Gewerbegebiet - Hafentörn 4  
*So gut geht günstig.*

**STOLZ**  
 Das Kaufhaus im Norden

**Ebbe & Flut in Büsum**

17 Fr	4:57	11:35	17:22	23:57
18 Sa	5:47	12:22	18:15	
19 So	0:45	6:38	13:06	19:07

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

**KANGAROOS - FILA - BIRKENSTOCK**

**GROSSER MARKEN-OUTLET-VERKAUF!**  
 ...über 3000 Paar...!

**SCHUHE**  
 Alles zu Outlet-Preisen!

**WIR 4 Tage ...**

<b>DONNERSTAG</b> 16. JUNI 10 <sup>00</sup> - 18 <sup>00</sup>	<b>FREITAG</b> 17. JUNI 10 <sup>00</sup> - 18 <sup>00</sup>	<b>SAMSTAG</b> 18. JUNI 10 <sup>00</sup> - 18 <sup>00</sup>	<b>SONNTAG</b> 19. JUNI 12 <sup>00</sup> - 17 <sup>00</sup>
--	---	---	---

**BÜSUM**  
 Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25

**RIEGER - LILIFEE - KILITEC**  
**Waidläufer - Helly Hansen - Caprice**  
**TEVA - Buffalo - Tatonka - und viele mehr...**

## Moin zusammen ...

Wer als Mann einmal der Inventur einer Damenhandtasche beiwohnen durfte, reibt sich die Augen, was dort so alles zu Tage kommt: Ein Drogeriemarkt im Kleinen, nicht selten zu einem unentwirrbaren Knäuel verpresst.

Auch wenn wir Männer alles was wir über den Tag so brauchen, bequem in den Hosentaschen unterbringen können, gibt es keinen Grund zur Häme: Auf der Suche nach meiner Reserve-Uhr habe ich gestern meinen Nachtschrank ausgemistet. Das habe ich lange nicht mehr gemacht – und war erstaunt über das enorme Fassungsvermögen dieses Kleinmöbels: Ich stieß auf abgelaufene Medikamente und Pflegemittel, Lesestoff, technischen Krimskrams, alte Notizen und manch andere Dinge, von denen ich gar nicht wusste, dass ich sie einst dort eingelagert hatte.

Ein Chaos, fürwahr – aber auch eine spannende Reise durch meine jüngere Vergangenheit ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan



**Wetter**

<b>Fr</b>	Max: 18 °C	7 – 16 km/h Böen – 32 km/h	
	Min: 13 °C		
<b>Sa</b>	Max: 17 °C	12 – 18 km/h Böen – 34 km/h	
	Min: 13 °C		
<b>So</b>	Max: 15 °C	12 – 20 km/h Böen – 38 km/h	
	Min: 12 °C		

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

## Was liegt an?

## 4. Krabben- & Matjestage

Auf dem Ankerplatz dreht sich an diesem Wochenende alles um Krabben, Matjes und Musik – bei den 4. Büsumer Krabben- und Matjestagen.

Eröffnet werden die Festtage am Samstag um 11 Uhr. Danach startet ein buntes Bühnenprogramm.

### SAMSTAG

- 11:00 Shantychor Sealords
- 12:30 Unterhaltung mit Kalle
- 13:00 Büsumer Reetdänzer
- 14:30 Nordseechor Büsum
- 16:30 De Buddelschipper
- 18:30 Sänger Markus

### SONNTAG

- 11:00 Unterhaltung mit Kalle
- 11:30 Kurorchester
- 13:00 Unterhaltung mit Kalle
- 14:00 „Die Doppelzentner“

Dazu gibt es allerhand Kulinarisches rund um die beliebten Meerestiere und Wattenpräsidentin Sylvia-Birgitt Zeidler zeigt an beiden Tagen von 13–17 Uhr, wie man Krabben pult. Außerdem sind verschiedene Stände zum „kieken und kooopen“ aufgebaut. Durch das Programm führt Kalle Papenfuß.

Auch außerhalb des Ankerplatzes trifft man verstärkt auf Krabben und Matjes: Viele Gastronomen beteiligen sich und bieten spezielle Gerichte in ihren Restaurants an.

### >>FREITAG, 17.06.

- 7:00 Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
- 8:30 Mini-Maxi-Club Freie Spielzeit
- 9:30 Hauptstrand Nordseesport
- 10:30 Kurpark bzw. GVZ Konzert Kurorchester
- 12:00 St. Clemens-Kirche Mittagsgebet
- 14:00 Bernst'kontor/Bismarckstr. 15 Bernsteinschleifen
- 14:00 Grundschule Neuer Weg Alternative Bundesjugendspiele
- 15:00 Watt'n Insel Bastelaktion Schutzst. Wattenm.
- 15:00 Ev. Gemeindehaus Freitagrunde f. Senioren: Bingo
- 15:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Puppen-Ausverkauf (bis 18:00)
- 15:00 Schäferrei Rolfs/Büs. Deichh. Ponyreiten
- 15:30 Kurpark bzw. GVZ Konzert Kurorchester

Forts. S. 2

Strandhotel • Restaurant • Café

**Hohenzollern**  
 – direkt am Deich –

*Ofenkartoffel*  
 gefüllt mit Sour Cream,  
 dazu frische Pfifferlinge  
 € 12,90

*Gebackene Hähnchenbrust*  
 mit Pommes frites  
 und Salat  
 € 10,50

Unsere Küchenöffnungszeiten:  
 11<sup>30</sup>–14<sup>30</sup> + 17<sup>30</sup>–21<sup>30</sup> Uhr  
 Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.  
 Tel. 04834/9950

**DAS HAARSTUDIO AM HAFEN**  
 Ihr Friseur für Trend & Lebensgefühl

Am Fischereihafen 3  
 04834 93 68 27  
 Mo.–Sa. ab 8 Uhr geöffnet!

*... lieber einen geilen Haarschnitt als ein schlechtes sitzendes Frisur*

**E A. Jensen**  
 EDEKA Superknüller zum Wochenende

**Wiener Würstchen**  
 von Gutfleisch verschiedene Größen, 1 kg **4,90**

**Landliebe Eis**  
 tiefgefroren, versch. Sorten 750-ml-Becher **1,34**

**Katjes Lakritz**  
 oder Fruchtgummi, versch. Sorten 175-g-Beutel **–,42**

Heider Str. 2a • Tel. 936 200  
 Mo. – Sa.: 7 – 21<sup>00</sup> So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>  
 Nordseestr. 16 • Tel. 965 49 15  
 Mo. – Sa.: 7 – 19<sup>00</sup> So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>

Angebote gelten bis einschließlich Samstag Solange Vorrat. Abgabe in haushaltsüblichen Mengen Werbepreise sind Abholpreise

**Büsum-Helgoland**  
 ... mit MS Lady von Büsum

**Tägl. 9:15 Uhr ab Ankerplatz**  
 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr

**Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)**  
 Fr 12:15 Uhr Sa 13:00 Uhr So 13:45 Uhr

**Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)**  
 Fr 10:45, 15:00, 16:30 Uhr  
 Sa 10:00, 11:30, 16:00 Uhr  
 So 10:45, 12:15, 16:30 Uhr

**Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)**  
 Fr 13:15, 15:15 Uhr  
 Sa 13:15, 15:15 Uhr  
 So 13:15, 15:15 Uhr

**Abendfahrt in See Sa 19:45 Uhr**  
 „Ladies Night“: Damen zahlen halben Fahrpreis!

**Reederei H. G. Rahder**  
 Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

**Biersalon Bonde finden Sie jetzt in der Seemeile:**

**„Kleiner Biersalon“** Bei uns: **Guinness** auch v. Fass

Kaffee, Wein & Bier: alles gibt es hier! **Wir freuen uns auf Ihren Besuch**

Tägl. ab 10:30 Uhr **Ihre Familie Bonde**

## Was liegt an?

### >>FREITAG, 17.06.

Fortsetzung von Seite 1

**15:30** Eingang Camping Nordsee  
Wattwanderung zum Ossengoot  
**15:30** Strandhaus/Büs. Deichh.  
Wattwanderung  
**16:00** Leuchtturm  
Wattwanderung  
**16:00** Büsumer Meereswelten  
Fütterung der Tiere  
**16:00** Grethof/B203  
Ponyreiten  
**16:15** Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.  
„Pony-Spiele“ für Kinder  
**18:00** Watt'n Insel  
„Grill and Chill the Beach“  
**18:00** Stadion Rosengrund  
Sportabzeichen-Training  
**19:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg  
Teddynähen (Anm.)  
**20:00** Bistro hinterm Deich  
Livemusik: „Tom, the Crow“  
**21:00** Spritzenhaus / Westerstr. 1  
Karaoke

### >>SAMSTAG, 18.06.

**10:30** Kurpark bzw. GVZ  
Konzert Kurorchester  
**11:00** Ankerplatz  
Krabben- und Matjestage  
**14:00** Nordgrovener Weg 5/Wds.  
„Zeit für Dich“ Wohlfühlprogramm  
**14:00** Ankerplatz  
Auftritt Nordseechor  
**15:00** Kurpark  
Boule mit den Nordsee-Boulern  
**15:00** Museum am Meer  
Watt-Experimente-Show  
**15:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg  
Puppen-Ausverkauf (bis 18:00)  
**15:30** Kurpark bzw. GVZ  
Konzert Kurorchester  
**16:00** Eingang Piraten Meer  
Kinder-Wattführung  
**18:00** Leuchtturm  
Familien-Wattwanderung  
**19:45** Lady v. Büsum/Ankerpl.  
Abendfahrt in See

### >>SONNTAG, 19.06.

**8:30** St. Andreas-Kirche  
Hl. Messe  
**9:30** St. Clemens-Kirche  
Gottesdienst  
**9:30** Neuapostolische Kirche  
Gottesdienst  
**10:30** Ev. Gemeindehaus  
„Eine-Welt“-Stand  
**11:00** Ankerplatz  
Krabben- und Matjestage  
**11:30** Ankerplatz  
Konzert Kurorchester  
**15:00** Watt'n Insel  
Bastelaktion Schutzst. Wattenm.  
**15:00** St. Clemens-Kirche  
„Betreute Kirche“  
**15:00** Kurpark  
Boule mit den Nordsee-Boulern

## Freitag: Grill & Chill the Beach



In der Sommerzeit in Büsum heißt es jeden Freitag Abend ab 18 Uhr: Grill and Chill the Beach! Das bedeutet: Gute Musik, kühle Getränke und Leckeres vom Grill am Seebrückenkopf auf der Watt'n-Insel.

Auf der Dachterrasse der Wassersportschule Büsum sorgt ein DJ für die passende Musik zum Chillen und Feiern. Außerdem gibt es dort

jede Menge frische Drinks – vom kühlen Bier bis zum leckeren Cocktail.

Und gegen den Hunger bietet das Team vom Bistro Laguna nicht nur frische Bratwurst und leckere Steaks vom Holzkohlegrill, sondern auch Gemüseburger und andere Leckereien.

*Bei schlechtem Wetter muss die Veranstaltung leider ausfallen*

## Ab Juli: Physiomar ersetzt Vitamaris

Auch nach der Schließung des „Vitamaris“ zum 30.6. braucht niemand auf Kuranwendungen in Büsum zu verzichten: Am 4. Juli nimmt das neue Kur- und Physiotherapiezentrum in der Westerstr. 30 seinen Betrieb auf. Das „Physiomar“ ist in einem 500 m<sup>2</sup> großen Gebäude direkt am Ärztezentrum untergebracht, und umfasst Meerwasserinhalation, Meerwasserwannenbäder, Schlickpa-

ckungen und Bewegungsbäder. Letztere werden im Piratenmeer von Physiotherapeuten des Physiomar durchgeführt. Außerdem werden Massagen, Krankengymnastik und Gesundheitstraining angeboten. Kurpatienten werden gebeten, sich vorher anzumelden.

*Reservierungen bis 04.07. unter Tel. 015252718395 ab 04.07.: 04834/9089520 oder auf [www.physiomar.de](http://www.physiomar.de)*

## Langjährige Urlauber geehrt



*Drei treue Büsum-Gäste wurden am vergangenen Montag im Rahmen des Kurkonzerts für ihre langjährige Treue geehrt. Eine silberne Büsum-Nadel für 25 Aufenthalte erhielt Roswitha Renner aus Seelze; je eine Goldene Nadel für 40 Aufenthalte ging an Anneliese und Hubert Höly aus Neckarhausen. Das Bild zeigt die Geehrten mit Wattenpräsidentin Sylvia-Birgitt Zeidler, die die Ehrung vornahm.*

## Was liegt an?

### >>SONNTAG, 19.06.

**15:00** Tum Stüürmann/Hafenstr.  
Klönsschnack Facebookgr. Büsum  
**15:30** Kurpark bzw. GVZ  
Konzert Kurorchester  
**17:00** Leuchtturm  
Wattwanderung  
**17:00** Eingang Camping Nordsee  
Wattführung mit Krabbenfischen  
**19:00** Hauptstrand  
Wattenlaufen mit Musik  
bei *Schlechtwetter*: Konzert im GVZ  
**19:00** St. Clemens-Kirche  
„Der Ball ist rund“  
Lesung mit Musik

## Dies & das

### „Der Ball ist rund“

... unter diesem Titel philosophiert Propst i. R. Dietrich Heyde am Sonntag um 19 Uhr in der St. Clemens-Kirche zum Thema Fußball. Heyde war Pastor in Bremen und auf Hallig Hooge sowie Propst in Schleswig. Er hat in der Fußball-Jugend von Werder Bremen gespielt, ist nach wie vor begeisterter Fußballfan und widmet sich dem Thema Fußball auf heiterer und nachdenklicher Art. Begleitet wird er von Gunnar Sundebo an der Orgel.

## Alternative Bundesjugendspiele

Die offene Ganztagschule in Büsum bietet seit 2010 jährlich zwei Stellen für den Bundesfreiwilligendienst an. In diesem Jahr wird das Projekt des Freiwilligen ein Sportfest für die Kinder der OGS sein. Dieses steht unter dem Motto „Alternative Bundesjugendspiele“. Beim Gummistiefelzielwerfen, Teebeutelweitwurf und vielem mehr dürfen die Schülerinnen und Schüler der OGS am Freitag von 14 bis 17 Uhr, ihre Kräfte auf dem Grundschulhof messen.

TMS Büsum  
Gäste-Info

Tel: (0 48 34) 90 90

**Tipps**

**JESS...**  
am Meer Fr.-So. ab 14<sup>00</sup>:  
**Hausgem. Torten & Kuchen**  
**Kaffeespezialitäten**  
Dithmarscher Str. 28 • ☎ 700 42 10  
[www.jess-am-meer.de](http://www.jess-am-meer.de)

**Luxus-Strandkörbe** (Teak, Mahagoni)  
**Sonderaktion Komplett-Angebote**  
Inkl. Rollen, z. T. Lifter,  
G-Tex-Haube und  
Lieferung ab € 1.200,-  
**Strandkorbhandel**  
Büsum  
Helmsand 1 • Büsum  
Besichtigungstermine unter  
Tel. 04834-93413 od. 0160-96946340  
[www.strandkorb-buesum.de](http://www.strandkorb-buesum.de)

**Landhotel**  
**Gasthof Oldenwöhrden**  
... ein Weg der sich lohnt!  
**Täglich frisch !!!**  
**Scholle, Spargel, Lamm, Matjes**  
Große Str. 17 • 25797 Wöhrden  
☎ 04839/95310  
Gemütliche Gaststube  
Wintergarten • Terrasse

**Sonnenterrasse**  
Frühstück  
ab 9 Uhr  
Durchgehend  
warme Küche  
Kaffee & Kuchen  
Kinderfreundliche  
Speisekarte  
☎ 04834/9655707  
Hooks Bistro am  
Hauptstrandaufgang

**KÄPT'N  
HOOKS  
KAJÜTE**  
BÜSUM

**Der Mühlenhof**  
\*\*\* Tel. 04834 99889 \*\*\*  
Dorfstraße 22 • Westerdeichstrich  
**Leckeres  
Backhähnchen**  
nur 9,90 €  
Täglich ab 17 Uhr,  
bitte vorbestellen  
Frühstück inkl. Kaffee „satt“ ab 8,90  
[www.muehlenhof24.de](http://www.muehlenhof24.de)

**Wir sagen  
Danke!**  
**Ihr Vitamaris-Team**  
**Vitamaris**  
Wellness • Fitness • Therapien Büsum  
Südstrand 5 • Tel.: 04834/ 909-124

**Abend-Wattenlaufen mit Musik**



Büsums Veranstaltungsklassiker muss man wohl keinem mehr erklären: Schon seit 116 Jahren geht es mit der Kurkappelle ins Watt, angeführt von der Wattenpräsidentin, ange-reichert mit kleinen Späßen

und der obligatorischen Watten-taufe. Aber auch dieses Event bekommt einen ganz anderen Charakter, wenn es, wie an diesem Sonntag, in den Abendstunden stattfindet. Um 19 Uhr geht es los.

**Blues & beyond: Tom the Crow**

Tom the Crow ist seit vielen Jahren in Sachen „Blues & beyond“ in der Musikszene nördlich des Nord-Ostsee-Kanals unterwegs. Als Solist begleitet er sich mit Gitarre und Mundharmonika. Standen zunächst Folk- und Country-Blues im Mittelpunkt seines Programms, so hat Tom the Crow sein Repertoire ausgedehnt, wobei seine Marken-

zeichen – Finger-Picking, seine verschiedenen Gitarren und sein ungeschliffener Gesangsstil – stets voll zur Geltung kommen. Am Freitag um 20 Uhr ist er im „Bistro hinterm Deich“ in Westerdeichstrich (Stinteck 19) zu hören.

Eintritt frei – Hut geht rum  
Info und Reservierung unter  
Tel. 04834-9849520

**Mitmachzirkus an der Grundschule**

Alle vier Jahre kommt der Mitmachzirkus Zaretti an die Büsumer Grundschule. Vom 19. bis 24. Juni wird das große Zirkuszelt auf dem Sportplatz an der Mehrzweckhalle aufgebaut sein. Die Schülerinnen und Schüler werden sich unter Anleitung der Zirkuspädagogen mit Begeisterung in Artisten, Clowns oder Akrobaten verwandeln. Ihre

einstudierten Zirkusnummern zeigen die Kinder bei den Vorstellungen am 22. und 23. Juni um jeweils 18.00 Uhr, zu denen neben den Eltern alle Zirkusfreunde herzlich willkommen sind.

Die Zirkuskasse öffnet  
am 22. u. 23.6. um 17.30 Uhr  
Preise an der Abendkasse:  
Erwachsene € 7,-/Kinder € 3,-

**Jetzt anmelden zum „Fly-In“**

Deutschlands Freizeit-Piloten sind am 25. Juni zum „Fly-In“ auf dem Flugplatz Heide-Büsum (EDXB) eingeladen (keine Lande- und keine Abstellgebühr). Zum Pauschalpreis von € 38,- erwartet die Piloten ein Festprogramm am nahen Nord-seedeich (Shuttle-Service zum Flugplatz) mit zünftigem Barbecue unter dem Motto „All

you can eat“ und Livemusik mit Andrea von Rehn. Zelten direkt hinterm Deich ist möglich, am Morgen danach wird ein Frühstücksbuffet angeboten. Auf Wunsch werden auch Hotelzimmer vermittelt (nicht im Preis enthalten). Veranstalter ist der Flugsportclub Heide-Büsum. Der Verein bittet um Anmeldung unter [verein@edxb.de](mailto:verein@edxb.de)

**Tipps**

**Kaufe Wohnmobile und Wohnwagen**  
**Tel. 0 39 44 / 3 61 60**  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) (Fa.)

**Schäfererei Rolfs**  
**WILLKOMMEN  
IM BAUERNHOFCAFÉ ...**  
**Frühstücksbuffet ab 8<sup>00</sup>**  
– bitte reservieren Sie –  
**ab 11<sup>30</sup>: Hausgem. Suppen**  
**ab 13<sup>00</sup>: Kaffee & Kuchen**  
In unserer Spielscheune:  
**Jahreszeitenwerkstatt  
für Kinder**  
Marschenweg 26 • Büsumer Deichhausen  
Tel. 04834/962796 • [www.schaefererei-rolfs.de](http://www.schaefererei-rolfs.de)

**Der besondere Friseur**  
Jeden Sonn- und Feiertag  
von 12-17 Uhr geöffnet!  
Heider Str. 23 • ☎ 04834/962792  
Wochentags ab 8 Uhr geöffnet  
Mittwoch Ruhetag

**SNACK BOX**  
... jetzt mit  
Brötchen  
von Bäcker  
Balzer!  
• Mittagstisch  
• Belegte Brötchen  
• Hot Snacks  
• Nudelbox  
• Snackbox des Tages  
Geöffnet ab 10 Uhr  
Allestr. 20  
gegenüb. Parkpl. Sparkasse  
Tel.: 01749063037

**Wilawan's Wellness Tempel**  
Original Thai Massage in Büsum  
Kombi I: Rücken- und Kopfmassage  
(30 min) € 23,-  
☎ 04834/9087531  
– KEINE EROTIKMASSAGEN –  
Mo.-Sa. 10-18 Uhr; So. n. Vereinbarung  
Schmiedestr. 5 • 25761 Büsum

**Puma Sport-fachhändler**  
Große  
Angebotsauswahl  
an modischen  
Damenschuhen  
in Größe  
36 bis 43  
**SCHUH DAU**  
Kirchenstr. 5

**HAUS ENCORE**  
**Ferienwohnungen in IA-Lage**  
teilweise mit Meerblick  
allergikerfreundlich  
ab € 40,-  
[www.hausencore.de](http://www.hausencore.de)  
Tel. 0173 8772113

## Tipps

**FOSSIL**  
EST. USA

**NORDIA**  
Uhren & Schmuck  
Alleestr. 34 • 25761 Büsum  
Tel. 0 48 34/91 99 • Fax 91 98

Hotel - Restaurant  
„**Um Stürmann**“  
Hafenstr. 11-17 04834/8382

**Hunger?**  
**Kommt vorbei!**

Küche täglich 17 – 21 Uhr  
Täglich ab 8 Uhr:  
Schlemmer-Frühstücksbuffet  
(Reservierung erbeten)

**MaliHom**  
Die 1. Thai-Massage in Büsum  
Traditionelle Thai-Massagen  
Aromaöl-Massage • Fußmassage  
(Keine Erotik-Massagen)  
Bahnhofstr. 27a • Tel. 04834-9847833  
www.malihom.de

**Büsumer Theehaus**

- neue Trends & klassische Tees
- feinstes Porzellan aus China
- Kunsthandwerk

Südstrand 7b • Tel. 965225  
www.buesumer-theehaus.de

**Strandrestaurant & Café**  
„Zur Perle“

Jeden Freitag ab 17 Uhr:  
Spanferkel „satt“ € 11,90  
mit verschiedenen Beilagen

Täglich von 11 – 21 Uhr geöffnet  
Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

Restaurant  
„**Tierra del Mar**“  
Sa. + So., 18.+19.6., 12<sup>00</sup> – 21<sup>00</sup> Uhr:

**Fisch- & Schnitzel- und Bratenbuffet**  
mit Vorspeisen, Beilagen,  
Salaten und Desserts  
**nur € 9,90**

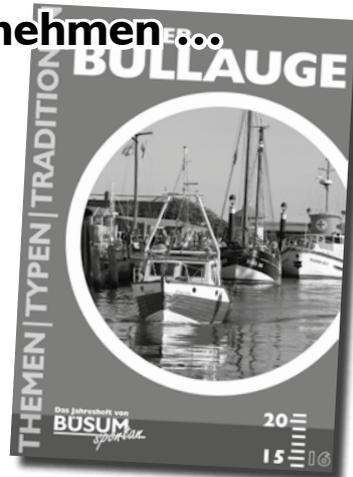
**Servicekraft gesucht!**  
Hauptstr. 3 • Österdeichstrich vor Büsum  
Tel. 0 48 34 / 98 48 10

Minigolf-Platz **KRABBE** großer Kinderspielplatz  
Täglich ab 12 Uhr geöffnet  
**Süß-saurer Matjes im Glas**  
mit Bratkartoffeln und Salat ab € 10,90  
Nordseestr. • Sandstrand/Perlebucht • Tel. 04834/984879

KRABBE  
Dillmarscher Str.  
Nordseestraße  
Sandstrand  
Hochhaus

## Büsum zum Mitnehmen

Unser farbiges Jahresheft „Büsumer Bullauge“ bietet nicht nur eine Rückschau auf das vergangene Jahr, sondern auch interessante Bildberichte und Einblicke in die Büsumer Geschichte. Mittlerweile ist die sechste Ausgabe erschienen. Auf 92 Seiten zeigt das Heft Impressionen großer Veranstaltungen ebenso wie kleine Beobachtungen am Rande. In diesem Jahr geht es unter anderem um die offizielle Deicheröffnung, den Krimi-Branchentreff „Criminale“, Büsums 875-Jahres-Jubiläum und das große Open-Air-Spektakel auf der Watt'n-Insel. Dabei wurde diesmal besonderer Wert darauf gelegt, Bilder sprechen zu lassen:



Das neue Bullauge: außen grün wie der Deich – innen bunt wie das Leben ...

Das Heft beginnt mit einer Serie doppelseitiger Aufnahmen, die das Jahr Revue passieren lassen. Erhältlich für € 6,- im örtlichen Buch- und Zeitschriftenhandel  
ISBN 978-3-9815580-5-0  
www.buesumer-bullauge.de

## Büsum spontan jetzt auch als App

Ob Restaurants, Unterkünfte, Veranstaltungen, Servicebetriebe oder einfach nur die nächste Toilette: Alle diese Infos bekommen Sie mit der Büsum spontan-App ganz einfach auf Ihr Smartphone. Nach Entfernung sortiert und durch weitere Suchkriterien filterbar. Haben Sie gefunden, was Sie suchen, können sie ganz einfach aus der App heraus per SMS, Telefon oder E-Mail Kontakt aufnehmen.

Die Informationen in der App werden ständig erweitert und aktualisiert.

Entwickelt wurde die Anwendung von der Firma Guide2.

info, deren funktionsgleiche App „Spo+ Eiderstedt“ auf der CeBIT mit dem Innovationspreis-IT 2016 der Initiative Mittelstand ausgezeichnet wurde. Die Handhabung der App ist völlig unkompliziert und selbsterklärend. Einfach den QR-Code scannen und gratis runterladen. Einen Link zum App-Store finden Sie auch unter [guide2.info/buesum/app](http://guide2.info/buesum/app)

**Viel Spaß!**



**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**  
**Ärztl. Notdienst 116 117**  
Anlaufpraxis im Ärztezentrum, Westerstr. 30  
**Apotheken-Notdienst**  
Tel. 0800 - 00 22 83 oder [www.aksh-notdienst.de](http://www.aksh-notdienst.de)  
**Zahnärztl. Notdienst (04 81) 68 37 17 55**  
**Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00**

**Kolles**  
**Alter Muschelsaal**  
Freitag ab 17:30 Uhr:  
**Fischer- und Bauernbuffet**  
€ 17,90 pro Person  
kuschelig & muschelrig  
Hafenstraße 27 • 25761 Büsum  
Tel. 0 48 34 - 24 40

**BIOMARIS**  
Gesundheit & Schönheit aus dem Meer  
**ANGEBOTE**  
**HAUTLOTION** mit/ohne Parfum  
nur 9,90 € statt 11,50  
**Duschshampoo**  
nur 10,50 € statt 11,90 €  
**BIOMARIS Shop Büsum**  
Ehepaar Unger, NEU: Alleestraße 50

**Frühstück?**  
**INSEL BÜSUM**  
An der Lagune.  
**GROSSES FRÜHSTÜCKSBUFFETT**  
**NACHMITTAGS IN UNSER CAFÉ**

**HOTEL INSEL BÜSUM**  
Große Tiefe 32, 25761 Büsum  
Tel. 04834 / 962300, täglich 8:00-18:00Uhr

**- NEU IN BÜSUM -**  
**Nordsee-Massagen**  
I. mehr  
vital & fit Massageanwendungen  
kurzfristige Termine möglich  
Blauort 1 • Tel. 04834/7004076  
[www.nordsee-massagen.eu](http://www.nordsee-massagen.eu)

**Zur alten Post**  
**Hotel & Restaurant – seit 1889**  
direkt bei der Fischerkirche • 04834-95100  
**- Preiswerte Empfehlungen -**

**Lammrücken**  
auf Kartoffelrösti  
mit Kräuterschaum **17,90**

**Lachs, gebraten**  
auf Spaghetti  
mit Zitronensauce **15,90**

**Wir empfehlen hierzu:**  
0,1 ltr. Weißwein/Rosé **1,00**

**Impressum**  
Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480  
Fax: (0 48 34) 960 488  
E-Mail: [info@buesum-spontan.de](mailto:info@buesum-spontan.de)  
Fotos: Klüwerbung, TMS Büsum,  
Veranstalter  
Der Verlag übernimmt keine  
Haftung für die Richtigkeit der  
Terminangaben  
Anzeigenpreisliste  
Nr. 7 vom 29.06.15